



En Lectura Fácil

# Información sobre la semana de la cazuelica y el vino D.O. Navarra

## Asociación de Hostelería y Turismo de Navarra



## Índice

La Lectura Fácil en este documento .....	3
Sobre qué trata este documento .....	4
¿Cuándo es y qué objetivo tiene la semana de la cazuelica y el vino de Navarra?.....	5
Cómo es el concurso de la semana de la cazuelica.....	7
Actividades en la semana de la cazuelica .....	9
¿Necesitas más información? .....	10

## La Lectura Fácil en este documento

Este documento está en Lectura Fácil.

La **Lectura Fácil** es una forma de crear documentos que son más fáciles de entender.

La Lectura Fácil viene bien a las personas con dificultades de comprensión como las personas con discapacidad intelectual o del desarrollo.



Esta imagen azul es el logo europeo de la Lectura Fácil.

Cuando veas este logo en un documento o en un libro significa que es más fácil de entender.

## Sobre qué trata este documento

La Asociación de Hostelería y Turismo de Navarra también se llama AEHN.

Es una asociación Navarra que apoya a sus empresas asociadas en temas de **hostelería\*** y turismo.

### **Hostelería\*:**

servicios para los clientes que tienen que ver con el alojamiento y la comida.

Por ejemplo, un hotel o un restaurante.

La Asociación de Hostelería y Turismo de Navarra organiza todos los años diferentes **eventos\*** que tienen que ver con la gastronomía. La **gastronomía** es la comida.

### **Evento\*:**

Acontecimiento en el que participan muchas personas.

Por ejemplo, una comida o un congreso.

En este documento te vamos a hablar de la semana de la cazuelica y el vino D.O. Navarra, que es el vino Denominación Origen Navarra.

### La **Denominación de Origen**

es la zona de la que proceden los vinos.

Por ejemplo, la Denominación de Origen Navarra quiere decir que los vinos son de Navarra.

## ¿Cuándo es y qué objetivo tiene la semana de la cazuelica y el vino D.O. Navarra?

La semana de la cazuelica se celebra cada año en el mes de **octubre**.

Durante esta semana puedes probar diferentes cazuelicas en alrededor de 40 bares y restaurantes de Navarra.

Una **cazuelica** es parecido a una pequeña ración de un plato de comida tradicional, que es la comida de toda la vida.

Esto es una cazuelica de ajoarriero:



Este evento sirve para dar a conocer y apoyar la comida tradicional. Puedes probar las cazuelicas y acompañarlas de vinos Denominación Origen Navarra, que también se escribe D.O. Navarra.

Además de probar las diferentes cazuelicas y vinos,  
después se celebra un concurso.

En este concurso se dan varios premios  
a las mejores cazuelicas.

En el siguiente apartado te explicamos  
en qué consiste este concurso.

## Cómo es el concurso de la semana de la cazuelica

Durante la semana de la cazuelica y el vino diferentes personas que se dedican a la cocina van a los bares y restaurantes para probar los platos. Ellas son las personas que forman el primer **jurado\***.

Estas personas van a examinar diferentes aspectos de la cazuelica, como, por ejemplo, los ingredientes que han utilizado.

Después de probar todas las cazuelicas, tienen que elegir las 8 que más les hayan gustado. Estas cazuelicas pasarán a la final. En la final hay un segundo jurado que es el que elije las cazuelicas ganadoras.

Hay diferentes premios:

- Premio de Oro para la mejor cazuelica
- Premio de Plata para la segunda mejor
- Premio de Bronce para la tercera

### **Jurado\*:**

Personas que hacen un examen y dan una calificación en un concurso. Por ejemplo, el jurado que examina cómo están las cazuelicas y después dice cuál es la mejor.

- Premios especiales que tienen en cuenta algunos aspectos de las cazuelicas.

Por ejemplo:

- que sean elaboradas con productos de caza
- que tenga aceite de la marca Sandúa
- que el producto sea ecológico,  
es decir, que respeta el medio ambiente.
- que lo puedan comer las personas con celiaquía  
porque la cazuelica no tiene gluten.

También hay un Premio al mejor servicio del vino.

## Actividades en la semana de la cazuelica

Dentro de esta semana hay diferentes actividades:

- **Musicata con vinos Denominación de Origen de Navarra.**

Una **musicata** es una cata de vinos con música de saxofón en directo.

Es decir, puedes probar diferentes vinos mientras escuchas música en vivo.

- **ShowCooking en directo a través de Instagram.**

En esta actividad puedes ver en directo cómo se cocinan las cazuelicas en los bares y restaurantes.

Esta actividad se retransmite a través de la red social Instagram.

- **Ruta de bares con personas blogueras.**

En esta actividad, diferentes personas que escriben en **blogs\*** y en redes sociales, van un día de ruta a probar las cazuelicas.

Luego cuentan su experiencia a través de las redes sociales, y así dan a conocer este evento.

- **Concurso de fotografía en Instagram.**

### **Blog\*:**

Es como una página web en la que una persona puede escribir lo que quiera. Por ejemplo, puede escribir lo que le pasa en el día a día

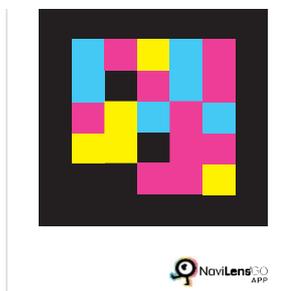
## ¿Necesitas más información?

Puedes encontrar más información sobre la semana de la cazuelica y el vino D.O. Navarra en los siguientes lugares:

- En los folletos que hay en los bares y restaurantes
- En los códigos QR y Navilens que hay en los bares y restaurantes.



Este es el código QR



Este es el código Navilens.  
Para ver la información que hay en él te tienes que descargar en el móvil la aplicación Navilens Go.

- En las páginas web y redes sociales como Instagram

**¡Esperamos que disfrutes mucho de la semana de la cazuelica y el vino D.O. Navarra!**



Texto adaptado y validado  
por el Servicio de Accesibilidad Cognitiva de ANFAS.



Logo europeo de lectura fácil: "© European Easy-to-Read Logo: Inclusion Europe. Más información en <https://www.inclusion-europe.eu/easy-to-read/>